

**МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ
БЕЛОРУССКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ
ФИЛОЛОГИЧЕСКИЙ ФАКУЛЬТЕТ**

УТВЕРЖДАЮ

Ректор

_____ А.Д. Король

" ____ " _____ 2018 г.

Регистрационный № _____

ПРОГРАММА

**ВСТУПИТЕЛЬНОГО ИСПЫТАНИЯ ПО СПЕЦИАЛЬНОСТИ ВТОРОЙ
СТУПЕНИ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ (МАГИСТРАТУРЫ)**

1 – 21 80 03 Германские языки

2018

СОСТАВИТЕЛИ:

Н.Н.Нижнёва, заведующая кафедрой английского языкознания, доктор педагогических наук, профессор;

С.С.Котовская, заведующая кафедрой немецкого языкознания, кандидат филологических наук, доцент.

РЕКОМЕНДОВАНА К УТВЕРЖДЕНИЮ:

Советом филологического факультета (протокол № 5 от 21 декабря 2017г.);

ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА

Подготовка кадров в магистратуре включает научно-исследовательскую, научно-педагогическую и эффективную профессиональную деятельность. Учеба в магистратуре предусматривает получение общенаучных знаний в избранной области науки или практической деятельности, выполнение научных исследований по избранной теме, подготовку и защиту магистерской диссертации.

На вступительных экзаменах в магистратуру по специальности "Германские языки (немецкий)" кандидаты должны:

- ✓ продемонстрировать знания по целому комплексу теоретических дисциплин:
 - Теоретическая фонетика.
 - Теоретическая грамматика.
 - История языка.
 - Лексикология.
 - Стилистика.
- ✓ свободно и грамотно общаться на общегуманитарные темы с помощью широкого диапазона разнообразной лексики, употребляемой во всех сферах человеческой деятельности;
- ✓ в полной степени владеть умениями иноязычного общения:
 - чтение:*
владение всеми видами чтения литературы разных функциональных стилей;
 - говорение и аудирование:*
участие в диалоге /беседе профессионального характера
выражение различных коммуникативных намерений (совет, сожаление, удивление/недоумение и др.);
- ✓ владение всеми видами монологического высказывания (информирование, пояснение, уточнение, инструкция, иллюстрирование);
- ✓ грамотно анализировать художественный текст, его композиционное строение, весь комплекс лингвистических средств, стилистических приемов, художественных особенностей, используемых автором; извлекать подтекст и анализировать приемы его создания; выявлять особенности разных типов повествования, разграничивать собственно-авторскую, несобственно-прямую речь и внутренний монолог, правильно оценивать «тональность текста»; интерпретировать текст с использованием данных литературоведения, лингвистики текста, стилистики. Соискатель должен быть готов продемонстрировать свои знания относительно; эпохи, литературных тенденций, мировоззренческих взглядов данного писателя, оказавших влияние на его

творчество, и выразить свое отношение к анализируемому тексту (стилю автора, затронутым проблемам).

СОДЕРЖАНИЕ ВСТУПИТЕЛЬНОГО ЭКЗАМЕНА В МАГИСТРАТУРУ ПО СПЕЦИАЛЬНОСТИ: «ГЕРМАНСКИЕ ЯЗЫКИ (НЕМЕЦКИЙ ЯЗЫК)»

История английского языка

История языка в системе языковых дисциплин. Английский язык в группе германских языков. Исторические условия развития английского языка. Историческая фонетика и фонология. Историческая грамматика. Историческая лексикология.

История немецкого языка

История немецкого языка как теоретическая дисциплина. Происхождение и развитие немецкого языка. Периодизация истории немецкого языка. Современный немецкий язык и область его распространения.

Теоретическая фонетика английского языка

Фонетика как раздел языкознания. Сегментная фонетика. Сверхсегментная фонетика. Синтаксическая просодия. Просодия и пунктуация. Сверхсинтаксическая просодия. Лексикологическая фонетика. Риторическая фонетика. Филологическая фонетика.

Теоретическая фонетика немецкого языка

Предмет теоретической фонетики. Задачи фонологии и ее основные понятия. Гласные фонемы немецкого языка. Согласные фонемы немецкого языка. Взаимодействие звуков в речевой цепи и их чередование. Слог и слогаобразование в немецком языке. Просодические характеристики слова. Просодические характеристики фразы. Фоностилистика.

Лексикология английского языка

Общая характеристика словарного состава английского языка. Структура слова. Особенности формы и звучания английских слов. Словообразовательная система современного английского языка. Семасиология. Значение слова как лингвистическая категория. Прикладная лексикология. Лексикография. Терминология как семиологическая система специальной лексики. Этимология. Источники и процесс формирования словарного состава английского языка.

Лексикология немецкого языка

Предмет лексикологии как самостоятельной лингвистической дисциплины, Слово как основная единица словарного состава. Характеристика словарного состава современного немецкого языка. Основные пути развития словаря: словообразование, изменение объема значения слов за счет метафорического и метонимического переноса значения, заимствование, образование фразеологизмов. Лексикография как один из разделов лексикологии.

Теоретическая грамматика английского языка

Морфология как лингвистическая дисциплина. Понятия категоризации и грамматической морфологической категории, ее отличие от лексических категорий. Принципы категоризации, исторический характер грамматических морфологических категорий. Характер взаимодействия синхронии и диахронии в морфологическом исследовании. Категоризация в сфере классов слов с открытым и закрытым числом членов. Существительное, глагол, прилагательное, наречие, местоимение, союз, предлог. Категория дейксиса. Артикли и их место в дейксической системе. Дихотомия служебных и полнозначных глаголов. Вспомогательные и модальные глаголы. Части речи в английском языке — их состав признаки и особенности слово- и

формообразования. Продуктивные деривационные модели. Категории числа, падежа, рода.

Теоретическая грамматика немецкого языка

Морфология как часть грамматики, основные грамматические понятия. Части речи. Глагол. Имя существительное. Имя прилагательное. Имя числительное. Местоимение. Наречие. Междометие. Служебные слова. Синтаксис. Простое предложение. Словосочетания, их классификация. Члены предложения. Порядок слов, его функция. Сложное предложение. Сверхфразовые единства. Текст как сложное синтаксическое целое.

Стилистика английского языка

Основные понятия лингвостилистики. Общее и узкое понятие стиля. Стилистическое наследие риторики. Стилистика и ее подразделение на лингвостилистику и литературоведческую стилистику. Фонетическая стилистика. Графические средства. Морфологическая стилистика. Стилистика частей речи. Фундаментальность понятия транспозиции для интерпретации многих явлений стилистического уровня. Лексическая стилистика. Лексические средства создания образности и выразительности речи. Синтаксическая стилистика. Синтаксические средства повышения выразительности речи. Стилистика текста. Виды информации в тексте: рационально-логическая и эмоционально-оценочная. Функциональные стили как сферы дискурса.

Стилистика немецкого языка

Стилистические возможности, стилистика морфологических категорий и форм главных частей речи. Структурная типология немецкого предложения и ее стилистические потенции. Стилистика порядка слов в предложении. Особые синтаксико-стилистические явления. Лексико-синтаксические фигуры. Стилистика средств образности.

**ПРИМЕРНОЕ СОДЕРЖАНИЕ БИЛЕТА ВСТУПИТЕЛЬНОГО
ЭКЗАМЕНА В МАГИСТРАТУРУ ПО СПЕЦИАЛЬНОСТИ:
«ГЕРМАНСКИЕ ЯЗЫКИ»**

- 1. Реферирование текста по специальности.**
- 2. Вопрос по одной из теоретических дисциплин по курсу немецкого языка:**
 - История языка
 - Теоретическая фонетика
 - Теоретическая грамматика
 - Лексикология
 - Стилистика
- 3. Дискуссия по предложенным темам.**

Список вопросов по курсу английского языка:

1. Lexical stylistic devices.
2. Grammatical classes of words (parts of speech).
3. Periodization of the history of English.
4. English phraseology, classification of phraseological units.
5. Germanic languages. Their classification and main features.
6. Functional styles.
7. Noun, gender, number. The possessive case.
8. The non-finite forms of the verb
9. Vocabulary development within the historical context
10. Classification of English vowels and consonants
11. The sentence: general, simple sentence, complex sentence
12. Semantic structure of word.
13. Word meaning. Polysemy in English. Polysemy vs homonymy.
14. The Noun. The Case. The Article Determination
15. The main functions of intonation.
16. Periodisation of the History of English.
17. Extralinguistic and intralinguistic factors within the Language Context.
18. The Simple Sentence. Communicative types of sentences.
19. English phraseology. Classification of phraseological units.
20. Main phonetic changes within the historical context.
21. The Verb. The Non-Finite forms.
22. The Noun. Main characteristics.
23. Classification of the English consonants.

24. Vocabulary development within the historical context.
25. Replenishment of modern English vocabulary.
26. Classification of the English vowels.
27. Parts of Speech. General Description.
28. Semantic structure of a word.
29. Productive and non-productive ways of formation.
30. Methods of Lexicological Research.

Список вопросов по курсу немецкого языка:

1. Das Wort als sprachliche Grundeinheit. Wesensmerkmale des Wortes. Wortbedeutung.
2. Soziale und regionale Gliederung des deutschen Wortschatzes.
3. Die inhaltliche, kommunikative und strukturelle Ganzheit des Textes. Der Begriff der Textsorte, die Existenzformen der Texte und Mittel der Textverflechtung
4. Phraseologie. Klassifikation der Phraseologismen.
5. Die indogermanischen/indoeuropäischen Sprachen. Die Ausgliederung des Germanischen aus dem Indoeuropäischen.
6. Das phonologische System des Althochdeutschen und des Mittelhochdeutschen.
7. Der Wortbestand des Althochdeutschen.
8. Die sprachliche Leistung Martin Luthers. Die Entwicklungstendenzen der deutschen Sprache in der frühneuhochdeutschen Zeit.
9. Die Bereicherung des deutschen Wortbestandes seit dem 16. Jh.
10. Prosodische Eigenschaften des Wortes. Wortbetonung, ihre Funktionen. Spezifik der deutschen Wortbetonung.
11. Prosodische Eigenschaften der Rede. Funktionen der Prosodie im Redestrom.
12. System der deutschen Vokale. Differenzierende Merkmale und phonologische Oppositionen.
13. System der Konsonantenphoneme der deutschen Sprache. Differenzierende Merkmale und Oppositionen.
14. Silbe als phonologischer Aspekt. Wichtige Eigenschaften der deutschen Silben (Typen, Modelle). Probleme der Silbentrennung
15. Melodie, ihre Funktion in der Sprache. Hauptintoneme des Deutschen und ihre Semantik.
16. Grammatische Stilistik.
17. Stilistische Färbung und stilistische Bedeutung.
18. Lexikalische Stilistik.
19. Allgemeine Charakteristik der Funktionalstyle.
20. Morphologische Einheiten und Prinzipien der Morphemklassifikation. Grammatische morphologische Kategorie und der Begriff des morphologischen Paradigmas.
21. Das Substantiv. Semantisch-strukturelle Klassen. Grammatische Kategorien des Substantivs und ihr Zusammenwirken.

22. Das Verb als Wortart. Semantisch-strukturelle Klassen und grammatische Kategorien. Valenz der Verben.
23. Syntax, ihr Gegenstand. Das Problem der Satzdefinition. Satzfunktionen. Der Begriff des komplexen Satzes und seine Arten
24. Syntagmatische und paradigmatische Beziehungen im lexikalisch-semantischen System.
25. Wortbildung. Arten und Typen der Wortbildung.
26. Allgemeine Charakteristik der stilistischen Mittel.

Список тем к вопросу № 3 по английскому языку:

1. Stimulating Classes with Background Music
2. Lesson Observation: The Key to Teacher Development
3. Social equality – myth or reality?
4. What constitutes a traditional family?
5. Alternative education.
6. The consumer society.
7. Mass media and their impact on Man.
8. Crime and punishment in Modern Society.
9. The most important events of the 20th century.
10. What makes Man a personality.
11. Art and its influence on Man.
12. Women in the third millennium
13. Wars within the world context.
14. What makes a traditional family.
15. Your ideal school.

Список тем к вопросу № 3 по немецкому языку:

1. Religion und Kirche
2. Arbeit
3. Ausländer in Deutschland
4. Heimat
5. Wissenschaft und Forschung
6. Bildung an der Schwelle des 21. Jahrhunderts
7. Aggression und Gewalt
8. Das Kind im sozialen Umfeld
9. Mann und Frau: Klischees und Realität
10. Demographische Situation in der Welt
11. Jung sein heute
12. Ökologie (Mensch und Umwelt)

ИНФОРМАЦИОННО-МЕТОДИЧЕСКАЯ ЧАСТЬ

ЛИТЕРАТУРА ПО АНГЛИЙСКОМУ ЯЗЫКУ

Основная литература

1. Blokh M.Y. A Course in Theoretical Grammar of English. M., 2000.
2. Carter, Roland and McCarthy, Michael. Vocabulary and Language Teaching. London: Longman, 1988.
3. Crystal D. A Dictionary of Linguistics and Phonetics. — 2nd ed., — Oxford, 1985.
4. Crystal D. Davy D. Investigating English style. — L.: Longman, 1973. — 264 p.
5. Downing A., Locke Ph. A University Course in English Grammar. Prentice Hall, 1992.
6. Firth J. R. Papers in Linguistics. 1934—1951. London, 1957.
7. Greenbaum S. 'Standart English and the International Corpus of English', "World Englishes". 9, 1990.
8. Halliday M. A. R. Spoken and Written Language. — Victoria, 1985.
9. Hoey, Michael. Patterns of Lexis in Text. — OUP, 1991.
10. Ilyish B. History of the English Language. M., 1976.
11. Ilyish B.A. The Structure of English. L., 1974.
12. Jacobson R. Linguistics and Poetics // Style in Language. — M. L. T., 1960.
13. Kempson, Ruth. The Generation of Words. — London, 1985.
14. Khaimovich B.S., Rogovskaya B.I. A Course in English Grammar. M., 1967.
15. Leech G., Svartvick J. A Communicative Grammar of English. M., 1983.
16. Leech, John. Semantics. Second ed. — Penguin Books, 1981. Lyons, John. Semantics. — CUP, 1977.
17. Ogden C. R., Richards I. A. The Meaning of Meaning. — London, 1972.
18. Palmer, F. R. Semantics. A New Outline. — M., 1982.
19. Quirk R., Greenbaum S., Leech G., Svartvik J. A University Grammar of English. M., 1982.
20. Quirk R., Stein, Gabriele. English in Use. — UK Longman, 1990.
21. Rastorguyeva T.A. A History of English. M., 1983.
22. Sinclair. John. Corpus. Concordance. Collocation. — OUP, 1991.
23. Ullman, St. Language and Style. — Oxford, 1964.
24. Zgusta, Ladislav. Manual of Lexicography. — The Hague, Mouton, 1971.
25. Арнольд И.В. Стилистика современного английского языка. — Л., 1990. — 301с.
26. Ахманова О. С, Белячиков Ю-А., Веселитский В. В. К вопросу о правильности речи // Вопросы языкознания. — 1960. — 2. С. 35—42.

27. Ахманова О. С, Александрова О. В. Практический курс английского языка. — М., 1989. 236с.
28. Ахманова О. С. О психолингвистике. — М., 1957. 64 с,
29. Ахманова О. С. Очерки по общей и русской лексикологии. М., 1957.
30. Баранова Л. Л. Онтология английской письменной речи.: Автореф. Диссерт. докт. филология, наук. —М., 1996.
31. Бархударов Л.С. Очерки по морфологии современного английского языка. М., 1974.
32. Бархударов Л.С. Структура простого предложения современного английского языка. М., 1966.
33. Блох М.Я. Теоретические основы грамматики. М., 2000.
34. Виноградов В. В. Избранные труды, т. 3, Лексикология и лексикография. М, 1977.
35. Гак В. Г Сопоставительная лексикология. М., 1982.
36. Гальперин И.Р. Стилистика английского языка. – М., 1997. – 335 с.
37. Гвишиани Н. Б. Полифункциональные слова в языке и речи. М., 1979; Терминология в обучении английскому языку. М., 1993.
38. Давыдов М. В. Звуковые парадоксы английского языка и их функциональная специфика. М., 1984.
39. Давыдов М. В., Окушева Г. Т. Значение и смысл созвучий в современном английском языке. М., 1994. 126 с.
40. Иванова И.И., Чахоян Л.И. История английского языка. М., 1976.
41. Иванова И.П., Бурлакова В.В., Почепцов Г.Г. Теоретическая грамматика современного английского языка. М., 1981.
42. Караулов Ю. Н. Общая и русская идеография. М., 1976.
43. Кубрякова Е. С. Типы языковых значений/ Семантика производного слова. М, 1981.
44. Кухаренко В.А. Практикум по стилистике английского языка. – М., 1986. – 144 с.
45. Мальцев В.А. Стилистика английского языка. – Мн., 1984. – 117 с.
46. Мальцева В, А. и др. Хрестоматия по истории английского языка. Минск, 1978.
47. Медникова Э. М. Значение слова и методы его описания. М., 1974.
48. Минаева Л. В.. A Manual of English Lexicology. М., 1982; Слово в языке и речи. М., 1986.
49. Прокопчук Г.С. Курс лекций по теоретической грамматике английского языка. Мн., 1997.
50. Смирницкий А. И. Лексикология английского языка. М., 1956.
51. Смирницкий А.И. Морфология английского языка. М., 1959.
52. Смирницкий А.И. Синтаксис английского языка. М., 1957.
53. Тер-Минасова С. Г. Словосочетание в научно- лингвистическом и дидактическом аспектах. М., 1981.
54. Уфимцева А. А. Лексическое значение. Принцип семиологического описания лексики. М., 1981.
55. Чаковская М. С. Текст как сообщение и воздействие. М., 1986.

56. Чинёнова Л. А. Английская фразеология в языке и речи. М., 1986.

Дополнительная литература

1. Arnaudet M.L., Barrett M.E. Paragraph development a guide for students of English. – Englewood Cliffs, NY: Regents/Prentice Hall, 1990.- 182 p.
2. Bander R. American English rhetoric – NY: Holt, 1983.
3. Barber Ch. Early Modern English. L., 1979.
4. Baugh A. A history of the English Language. L., 1978.
5. Bonheim H. Theory of narrative modes// In: Semiotica, 1975, v. 14, No 4, pp. 329-344.
6. Cook G. Discourse. – Oxford: UP, 1989. - 168 p.
7. Coulthard M. An introduction to discourse analysis. – NY: Longman, 1992. – 212 p.
8. Halliday M.A.K. An Introduction to Functional Grammar. L., 1985.
9. Leech G., Short M. Style in fiction. – L. – NY: Longman, 1981. – 402 p.
10. Widdowson H.G. Stylistics and the teaching of literature. – L.: Longman, 1975. – 128 p.
11. Woodson L. A handbook of modern rhetorical terms – Urbana (Ill.): NCTE, 1979, 78 p.
12. Young R., Becker A., Pike K. Rhetoric: Discovery and change. – NY: Harcourt, 1970. – 383 p.
13. Авеличев Ф.Л. Возвращение риторики // В кн.: Дюбуа Ж. и др. Общая риторика – М.: Прогресс, 1986. – 392 с.
14. Амосова Н.Ф. Этимологические основы современного английского языка. М., 1955.
15. Анічэнка У.В. Асновы культуры маўлення і стылістыкі. – Мн., 1992. – 254 с.
16. Аракин В. Д. История английского языка. М., 1985.
17. Арнольд И.А. Стилистика современного английского языка – Л., 1981. – 295 с.
18. Арнольд И.А. Стилистика современного английского языка. – Л., 1990. – 301 с.
19. Арнольд И.В. Лексикология английского языка. 1986.
20. Арсеньева М.Г. и др. Введение в германскую филологию. М., 1980.
21. Бархударов Л.С., Штелинг Д.А. Грамматика английского языка. – М., 1973.
22. Богданов В.В. Семантико-синтаксическая организация предложения. Л., 1977.
23. Богушевич Д.Г. Денотативные области и их отражение в предложении // Функционирование и развитие языковых систем. Мн., 1990. С. 89–94.
24. Бурлак Т.Ф., Девкин А.П., Крохалева Л.С.. Пособие по стилистике английского языка (уровни лексики, синтаксиса и текста). – Мн., 1995. – 90 с.

25. Бурлак Т.Ф., Дзеўкін А.П. Вучэбны дапаможнік па функцыянальных стылях сучаснай англійскай мовы. – Мн., 1993. – 78 с.
26. Виноградов В.В. Стилистика. Теория поэтической речи. Поэтика. – М., 1963. – 255 с.
27. Гальперин И.Р. Текст как объект лингвистического исследования. – М., 1981. – 138 с.
28. Гальперин И.Р. Текст как объект лингвистического исследования. М., 1991.
29. Глушак Т.С. Функциональная стилистика немецкого языка. – Мн., 1981. – 173 с.
30. Дечева С. В. Слоговое деление в английской речи (когнитивная силлабика). — Диссерт... докт. филологии, наук. — М., 1994,
31. Есперсен О. Философия грамматики. М., 1957.
32. Иофик Л.Л., Чахоян Л.П. Хрестоматия по теоретической грамматике английского языка. Л., 1981.
33. Кобрин Н.А., Корнеева Е.А. Очерки по синтаксису современного английского языка. М., 1965.
34. Конурбаев М. З. Тембральная организация английской речи: Автореф. Диссерт. ... канд. филология, наук. — М., 1993. 24 стр.
35. Кузнец М.Д., Скребнев Ю.М. Стилистика английского языка. – Л., 1960. – 175 с.
36. Кухаренко В.А. Семинарий по стилистике английского языка. – М., 1971. - 183 с.
37. Лингвистический энциклопедический словарь. 1990.
38. Магиоова И. М. Введение в английскую филологию. — М., 1985. 138 с.
39. Мальцев В.А. Учебное пособие по аналитическому чтению. – Мн., 1980. – 240 с.
40. Минаева Л. В. Слово в языке и речи. — М., 1986. 146 с.
41. Миндрул О, С. Фонетика английского языка. — М., 1986. 44 с.
42. Мухин А.М. Структура предложений и их модели. Л., 1968.
43. Наер В.Л. К описанию функционально-стилевой системы современного английского языка. Вопросы дифференциации и интеграции.// Лингвостилистические особенности научного текста. – М., 1981, с. 3-13.
44. Одинцов В.В. Композиционные типы речи // В. кн. Функциональные типы русской речи. – М., 1982, с. 130-217.
45. Одинцов В.В. Стилистика текста – М., 1980. – 263 с.
46. Панкрац Ю.Г. Пропозициональные структуры и их роль в формировании языковых единиц. Мн., 1992.
47. Плоткин В.Я. Строй английского языка. М., 1989.
48. Разинкина Н.М. Функциональная стилистика. – М., 1989. – 182
49. Скребнев Ю.М. Очерк теории стилистики. – Горький, 1975. – 175с.
50. Смирницкий А. И. История английского языка (средний и новый периоды). М., 1980.
51. Соловьева Н.К., Кортес Л.П. Практическое пособие по интерпретации

- текста (поэзия) – Мн., 1986, 123 с.
52. Троянская Е.С. О природе лингвистических признаков текстов, характеризующих различные функциональные стили // Лингвистические исследования научной речи. – М., 1979, с. 202-224.
 53. Филлмор Ч. Дело о падеже // Новое в зарубежной лингвистике. М., 1981. Вып. 10. С. 404–409.
 54. Хомский Н. Аспекты теории синтаксиса. М., 1972.
 55. Чейф У. Значение и структура языка. М., 1975.
 56. Штелинг Д.А. Грамматическая семантика английского языка: фактор человека в языке. М., 1996.

ЛИТЕРАТУРА ПО НЕМЕЦКОМУ ЯЗЫКУ:

Основная литература:

1. Абрамов Б.А. Теоретическая грамматика немецкого языка. Сопоставительная типология немецкого и русского языков. М., 1999.
2. Девкин В.Д. Сборник упражнений по лексикологии немецкого языка. М., 1971.
3. Зарецкая Е.В. *Praktikum in der deutschen Phonologie*. Minsk, 1997.
4. Зарецкая Е.В. *Vorlesungen in der deutschen Phonologie*. Minsk, 1997.
5. Зарецкая Е.В. Немецкий язык: теоретическая фонетика. Минск, 2009.
6. Куликов Г.И. Учебное пособие по лексикологии немецкого языка. Мл., 1986-1987. Ч. 1-2.
7. Ольшанский И.Г., Гусева А.Е. Лексикология: Современный немецкий язык = *Lexikologie: Die deutsche Gegenwartssprache*. – М., 2005.
8. Ольшанский И.Г., Гусева А.Е. Лексикология: Современный немецкий язык: практикум = *Lexikologie: Die deutsche Gegenwartssprache: Übungsbuch*: – М., 2006.
9. Степанова М.Д., И.И.Чернышева И.И. Лексикология современного немецкого языка. М.: "Академия", 2003.
10. Шевцова В.А., И.Э. Тумченко, Н.К. Крепская, М.Ф. Арсентьева Немецкий язык. Теория языка и методика преподавания = *Deutsch. Sprachtheorie und Fachdidaktik* : учеб.-метод. пособие / сост.: В.А. Шевцова [и др.] – Минск : БГУ, 2010. – 179 с.
11. Moskalskaja O.I. *Deutsche Sprachgeschichte*: Учеб. пособие для студ. лингв. ун-тов и фак. ин. яз. высш. пед. учеб. заведений. – М.: Издательский центр «Академия», 2003
12. Moskalskaja O.I. *Theoretische Grammatik der deutschen Sprache*. М., 2000.
13. Schmidt, Wilhelm *Geschichte der deutschen Sprache. Ein Lehrbuch für das germanistische Studium*. – S. Hirzel Verlag Stuttgart 2004
14. Stedje, Astrid *Deutsch gestern und heute. Einführung in Sprachgeschichte und Sprachkunde*. – LiberLäromedel Lund 1979
15. Wolff, Gerhart *Deutsche Sprachgeschichte. Ein Studienbuch*. – A. Francke Verlag Tübingen und Basel 1999

16. Brandes M.P. Stilistik der deutschen Sprache. M., 1990.
17. Fleischer W., Michel G. Stilistik der deutschen Gegenwartssprache. Leipzig, 1975.
18. Fleischer W., Michel G., Starke G. Stilistik der deutschen Gegenwartssprache. Frankfurt/Main, 1993.
19. Glusak T.S. Funktionaistilistik des Deutschen. Mn., 1981.
20. Riese IE, Schendels E. Deutsche Stilistik. M., 1975.
21. Riesel E. Der Stil der deutschen Alltagsrede. M, 1964.
22. Riesel E. Stilistik der deutschen Sprache. M., 1963.
23. Sandig B. Stilistik der deutschen Sprache. Berlin; New York, 1986.
24. Sowinski B. Deutsche Stilistik. Frankfurt am Main, 1973.
25. Sowinski B. Stilistik. Stuttgart, 1991.

Дополнительная литература

26. Кобозева ИМ. Лингвистическая семантика. - М.: Эдиториал УРСС, 2000.
27. Норк О.А., Адамова НА. Фонетика современного немецкого языка: Нормативный курс. М., 1976.
28. Потапова Р. К. Слоговая фонетика германских языков. М., 1986.
29. Прокопова Л.И. Структура слога в немецком языке. Киев, 1973.
30. Трубецкой СН. Основы фонологии. М., 1960.
31. Чернышева И.И. Фразеология современного немецкого языка. М., 1970.
32. Якобсон Р., Халле М. Фонология и ее отношение к фонетике. Новое в зарубежной лингвистике. М., 1962. Вып. 2.
33. Burger H. Phraseologie: eine Einführung am Beispiel des Deutschen. Berlin: Erich Schmidt, 1998.
34. Deutsch Aktiv. Mittelstufe, Teil 1. - Berlin, 1993.
35. Eichinger L. M. Deutsche Wortbildung: eine Einführung. - Tübingen: Narr, 2000.
36. Ferenbach, M. Wörter zur Wahl / M. Ferenbach. - Stuttgart, 1977.
37. Fleischer W. Phraseologie der deutschen Gegenwartssprache. Leipzig, 1982.
38. Fleischer W., Barz I. Wortbildung der deutschen Gegenwartssprache. Tübingen, 1995.
39. Grimm, H. Kleine deutsche Artikellehre / H. Grimm, F. Kempter. - Leipzig, 1992.
40. H. Funk u. M. Koenig. Grammatik lehren und lernen. Langenscheidt. 1999.
41. Hall, T.A. Phonologie. Eine Einführung. Berlin, New York, 2000.
42. Iskos A., Lenkova A. Deutsche Lexikologie. Leningrad, 1960.
43. K. Kleppin. Fehler und Fehlerkorrektor. Langenscheidt. 1998.
44. Katajew, S. Guten Tag, Deutschland! / S. Katajew, G. Samara - Moskau, 2001.
45. Kleiber G. Prototypensemantik: eine Einführung. - Tübingen: Narr, 1998.
46. Linke A., Nussbaun M., Portmann P. Studienbuch Linguistik. Tuebingen, 2001.

47. Luscher, R. Deutschland nach der Wende / R. Luscher. - Stuttgart, 1998.
48. Moderne Welt 2. Sachtexte mit Übungen. - Max Hueber Verlag, 1975.
49. Palm C. Phraseologie: eine Einführung. - Tübingen: Narr, 1995.
50. Panassjuk, H. Deutschland. Land und Leute / H. Panassjuk. - Minsk, 1996.
51. R. Bohn. Probleme der Wortschatzarbeit. Langenscheidt. 1999.
52. Reichmann O. Germanistische Lexikologie. Stuttgart, 1976.
53. Römer C., Matzke B. Lexikologie des Deutschen. Eine Einführung. – Gunter Narr Verlag Tübingen, 2005.
54. Schippan T. Lexikologie der deutschen Gegenwartssprache. - Tübingen: Niemeyer, 2002.
55. Schläfer M. Lexikologie und Lexikographie: eine Einführung am Beispiel deutscher Wörterbücher. Berlin: E.Schmidt, 2002.
56. Schwarz M., Chur J. Semantik: ein Arbeitsbuch. - Tübingen: Narr; 2001.
57. Tatsachen über Deutschland. - Frankfurt / Main, Societäts-Verlag, 1998.
58. Themen neu 3. Lehrwerk für Deutsch als Fremdsprache. Kursbuch. Arbeitsbuch. Lehrerhandbuch. - Max Hueber Verlag, 2005.
59. Essen, O. von. Grundzüge der hochdeutschen Satzintonation, Rattigen/Duesseldorf, 1979.
60. Essep, O. von. Allgemeine und angewandte Phonetik. Berlin, 1979.
61. Pelz H. Linguistik: eine Einführung. Abschnitt: Phonetik und Phonologie. Hamburg, 2000.
62. Матвеева Т.В. Функциональные стили в аспекте текстовых категорий. Свердловск, 1990.
63. Разинкина Н.М. Функциональная стилистика. М., 1989.
64. Faulseit D., Kühn G. Stilistische Mittel und Möglichkeiten der deutschen Sprache. Leipzig, 1975.
65. Linke A., Nussbaum M., Portmann P. Studienbuch Linguistik. Anhang; Phonetik und Phonologie. Tübingen, 2001.
66. Möller G. Praktische Stillehre. Leipzig, 1980.
67. Sanders W. Linguistische Stilistik. Göttingen, 1977.
68. Sandig B. Stilistik. Sprachpragmatik. Grundlegung der Stilbeschreibung. Berlin, 1978.
69. Sowinski B. Textlinguistik. Eine Einführung. Stuttgart, 1983.
70. Spillner B. Methoden der Stilanalyse. Tübingen, 1984.
86. Брандес МЛ. Практикум по стилистике немецкого языка. М., 1983.
87. Kurze Stilistik. Berlin, 1987.
88. Пашенко, Л.А. Немецкий язык. Deutsch: учебное пособие для студентов гуманитарных специальностей учреждений, обеспечивающих получение высшего образования / Л.А. Пашенко. – Мн.: ТетраСистемс, 2006.
89. Em Hauptkurs. Kursbuch. Arbeitsbuch. – Max Hueber Verlag, 1997.
90. Götze, Alfred Frühneuhochdeutsches Glossar. Verlag Walter de Gruyter & Co. Berlin 1967
91. Hennig, Beate Kleines mittelhochdeutsches Wörterbuch. Max Niemeyer Verlag Tübingen 2001